Zeitschrift: Revue économique franco-suisse

Herausgeber: Chambre de commerce suisse en France

Band: 12 (1932)

Heft: 1

Rubrik: Le commerce franco-suisse en 1931

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 20.11.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Le Commerce franco-suisse

en 1931

Les résultats de l'année 1931, tels qu'ils ressortent clairement du tableau qui suit, marquent un recul général des échanges franco-suisses. Comparée aux chiffres de 1930, la valeur des importations françaises en Suisse est en recul de 89 millions de francs suisses soit 19,7 % tandis que la valeur des exportations suisses en France est en recul de 26 millions (soit 14.2 %).

| Entre entit enemer entre Virginistration entre entre | 1930 | 1931 | Différ. | en 1931 |
|---|-----------------------|-------------------|------------|--|
| | - 1 | _ | _ | 10.0 |
| | (million | s de fra | ncs suisse | es) en % |
| Importations de France en Suisse Exportations | 451,9 | 362,2 | —89,7 | _19,7 |
| de Suisse en France | 183,0 | 156,1 | - 26,9 | _14,2 |
| Excéd. des importat. En valeur absolue En % du comm. global | 268,9 42,2 | 206,1 39,7 | -62,8 | 2,5 |
| Commerce global Part de la France % Part de la Suisse % | 634,9 71,2 28,8 | 518,3 70 30 | 116,6 | $ \begin{array}{c c} -18,3 \\ -1,2 \\ +1,2 \end{array} $ |

La balance déficitaire de la Suisse qui avait été de 268,9 millions en 1930 se trouve ainsi ramenée à 206,1, mais la part respective de la Suisse et de la France, dans le commerce global francosuisse, demeure à peu près la même. En 1930, en effet, la part de la Suisse avait ét éde 28,8 % et celle de la France de 71,2 %. En 1931, la part de la Suisse a été exactement de 30 % et celle de la France de 70 %.

En d'autres termes, les exportations suisses en France ne sont aux exportations françaises en Suisse que comme 3 est à 7.

En 1931, les principaux fournisseurs de la Suisse se sont classés comme suit :

| Importations |
|------------------------|
| millions de francs |
| suisses |
| (0.5) (0.5) (on table) |
| 660,0 |
| 362,2 |
| 180,0 |
| 163,5 |
| 96,4 |
| |

Ces cinq mêmes pays, envisagés comme clients de la Suisse, se sont classés comme suit en 1931 :

| | The American Street of | Exportations millions de franc | |
|----|---|-----------------------------------|--|
| | Pays de Destination | suisses | |
| | ASSESSED DESCRIPTION OF THE PROPERTY OF THE | | |
| 1. | Grande-Bretagne | . 234,74 | |
| 2. | Allemagne | . 198,4 | |
| 3. | France. | . 156,1 | |
| 4. | Italie | . 94,3 | |
| 5. | Etats-Unis | . 92,2 | |
| | | | |

On constate que dans l'ordre d'importance des fournisseurs de la Suisse, la France occupe le deuxième rang. En 1931 la Suisse a acheté deux fois plus de marchandises et articles de toutes sortes en France qu'en Italie.

Dans l'ordre d'importance des clients de la Suisse, la France a conservé le troisième rang en

1931.

Pour connaître la place de la Suisse dans le commerce extérieur de la France il faut, nécessairement consulter les statistiques françaises. Les

| Achats | des | principaux | clients | de | la | France |
|--------|-----|------------|---------|----|----|--------|
| | | en 1 | 931 | | | |

| | College and the college of the colle | |
|----|--|-------|
| 1. | Grande-Bretagne | 5.038 |
| 2. | Union économ. Belgo-Luxembourgeoise. | 3.581 |
| 3. | Allemagne | 2.748 |
| 4. | Suisse | 2.308 |
| 5. | Etats-Unis | 1.543 |

Principaux fournisseurs de la France en 1931 millions de francs

| | | français |
|----|-----------------------------------|----------|
| 1. | Allemagne | 6.132 |
| | Etats-Unis | 3.803 |
| | Grande-Bretagne | 3.724 |
| | Union écon. Belgo-Luxembourgeoise | 3.635 |
| 5. | Pays-Bas | 1.608 |
| 6. | Italie | 1.448 |
| 7. | République-Argentine | 1.428 |
| 8. | Espagne | 1.402 |
| 9. | Suisse | 903 |

Il ressort de ces deux petits tableaux que, dans l'ordre d'importance des clients de la France, la Suisse occupe la quatrième place.

La Suisse a acheté à la France, en 1931, près de 1 milliard de marchandises de plus que les Etats-Unis.

La Suisse a acheté à la France presque autant de marchandises que l'Allemagne.

La Suisse est, pour la France, un acheteur aussi important que l'Italie, l'Espagne et les Pays-Bas réunis.

Mais la Suisse est au neuvième rang des fournisseurs de la France.